# Рут ясңат шавиты верат эдты потар туса

Хащам дапатан Хон Петра вошан «Овс мув рут ясңат фестиваль» VI мир кут научнопрактической конференция манас. Хон мув ар суң эдты хоятат щи пидтащисат.

Ямал мув элты щи Пулнавт, Дорвош па Кев леп районнан эдты мохет яңхсат. Щит няврэм утадтаты, шавиты, рут ясан яма уйтты, айкед верты хоятат. Дув рут ясаңдал едды туты верат эдты потар тусат. Россия хон муван ар мир уд, щи онтасан рут па ар. Щишан там тал щи вер элты потартла. Кат почётной мойн хоят ус: РФ Федеральной собрание Государственной Дума депутат Дмитрий Погорелый па доктор филологических наук Андрей Кибрик, РАН нэмпи рут ясаң уталтыты Институт куща.

«Мир кут ар рут ясан» секцияйн рут ясцат яма уйтты хоятат, ханты, ур, чукча, нанай па па хон мув ясцат едды туты па шавиты верат эдты ястасат. Хантэт эдты щита Алексей Эдуардович Конев Ващъёхан вош эдты, Ольга Николаевна Пандо па Оксана Петровна Лонгортова Охсар вош эдты усат. Щи хоятат удты тахайдадан ход няврэмат пилан рупитлат, ханты ясан



Ямал эдты «Овс мув рут ясцат фестиваля» яцхам хоятат.

шавиты па едды туты ураңан ун онтас вердат.

Янхам вердал эдты Ващъёхан ашкудайн няврэмат ханты ясна уталтаты ху Алексей Конев каматса ясан ястас: «Там форум кашң тал манылыйл. Ма ты одаң пуш ёхтыдысам. Нумасдам, тамащ актантопсайт рут ясңат шавиты ураңан шеңк мосдат. Тата ядап нопсат, ядап щират оша пайтты рахад.

Там уйтантопсайн ма «Нохар юх пухар» няврэмат ураңан верты актантопса проект эталтасам. Щит муң Дорвош район няврэмдув «Живун» паркмузейн уйтантылат, щита яң хатд уддат. Щи хатдат манты сыс няврэмат ханты мир

удапса эдты ар щир, вер нопса пайтдат. Ма щита энамты ёх пидан вожатыя рупитдам па ханты ясңа уталталдам. «Нохар юх пухаран» шутщаты сыс, эвет па похат яң-ветхощьяң ясаң торды оша пайтдат па потарты питщадат. Щиты ханты няврэмдув шоши мир удапса верат моштадат».

Охсар вошан Кевлеп районан МДОУ «Хатлые» садикан няврэм шавиман рупитты нэ Оксана Лонгортова ищи фестиваль манаман потар тус. Тувам потрад элты тамиты ястас: «Ма ай няврэмат пидан рупитдам. Щишан потартсам, хоты ма дувидад уталталдам. Ванты, ай няврэмат ведщи потарты уталтылат, ма дувидад ханты ясаңан мувев эдты потартдам, муй войт муван уддат, муй пормасат эдты хоты ястаты мосад. Щиты дув хой ясңат ищипа уйтдат, потартэд кутан ястадат. Манэман щиты щи няврэм шоши мир удапса, рут ясаң оша паятал».

Шеңк ям, хун щимась тахаята ханты хоятдув яңхдат, вантдат, утадтыдат па ёхи ёхаттэд юпийн си верат эдты едды потартдат, ханты ясңев едды тудат.

> Валентина Рохтымова ханшам потар

### вастаты пора

Кадан савиты ях ташдал тал лайты тахайдад педа вастаты пора щи ёхтас. Кадаңат Ас вунстэд юпина машина ёс эдты этта веритдат. Щитна машинайтна яңхты нэңхэт ораңна хорыман олта масд.

Тамхатд мета маса тащат Белояр, Харп похалнан па Обской станция хощанна ёхатсат.

«Итта мули кадаң савиты яхлу нык охалта питсат, ар пелак тащ похлат хощанна ёхтаптысат. Убойной кампания

мантал сыс Ас том пелакна

Ас март кудатты йид, айдта там лайлат. Ёңк патты лайлат. Топ пелак педа щи вунсдат. Маши-



на ёс эдты этта питдат, щитна нэңхэт эдты мет хорыман олта масд», - Приуральской район ут хат АПК па КМНС йит коща Юрий Лаптандер лавас.

Там порайна, хонты тащат йи эдты мандат, машина па корты ёсатна каланат этта веритлат. Машинайна манты порайна вас па похал томпына этты юпина мет хоры олаты, ватас порайна такан ад манаты. Топ щи порайна атамна ант питдаты.

Вера Лонгортова хансам потар

%:\@%:\@%:\@%:\@%:\@%:\@%:\@%:\



# Ун этнографической диктант ханшса

Хащам дапатан Ас потты тыдащ оданмет хатд эдты тамхатд унты Россия мув суңатан Х Всероссийской просветительской акция онтасан «Ун этнографической диктант» ханшса. Щи кеша хон мувев хуват хоятат нэпек шавиты хотатан, каш верыдыты харатан яха пидтащисат.

**ДИКТАНТ** 

Ямал муван хус модтас тахайн щи ураңан хоятат актащисат. Регионэв хуват Ямал Национальной библиотекайн рупитты хоятат щи вер дэщатсат па хоятат щи хущсат.

Пулнавт хоятат там пуш Ямал мув нэпек дунатты хотан Ас потты тыдащ одаңмет хатадан акташисат. Ши лунатты хот куща нэ Наталия Микрюкова каматса ясаң ястас: «Ун этнографической диктант еман хатд хорпи. Диктант ханшты хоятат дув рут мир думатты сохдадан ёхтыдыдат, рут ясаңдадан потардат, каркам па едэмды мохет арыдат па якдат. Муң муй иса версув, мохидув дудан тадта ям номасан ат мантсат».

Ур ясан пилан рупитты нэ Светлана Тусида ясаң эдты: «Хун щи уйтантопса дэщатсув, округ хоятдув удапса эдты инщасапсайт ханшсув. Муң округеван мир хуват мет ар вуды, щишан вуды шавиты вер ищи валэмасув. Ищиты анта шеңк кен верат эдты инщассув, ванты, хоятат еша ат нумассат. Едпи Ямал хоятдув сот балл эдты туп хутъяң модтас балла ханшсат».

Пулнаватан акцияя пилтащийм нэ Татьяна Сэротэтто, «Ямалпотомкам!» Пулнавт отделение куща ястас: «Тамхатд муң «Ун этнографической диктант» ханшдув. Хон мувев арсыр мират эдты хольман инщасапса питад. Ин тата хантэт, урат, саранат, охалят, селькупат. Щи тумпийн па па мир хоятат, хой хон мувев удапса ураңан самад хошийд. Диктантэв ханшты едпийн ханты нэ, рущ эви па ур ёх арэмадат».

Овкуртан диктант ханшам нэ Ирина Куртямова потар верас: «Ма диктант кашң тал ханшлам. Нумасдам, кашң хоят, хой дув мувал ураңан самал хошийл па уйтты даңхада, щимащ акцияя пидтащты уратад. Диктант ханштэн пуляң мошталэн, молты ант уятдан - юхатшак ищипа дэрапдэн. Щиты щи мувен эдты ядпа модты артададан».

Муң хон мувеван ар мир хоятат уддат. Тамащ диктантан муң ход яха актащдув. Кашң рут мир элты молты оша пайтлув. Щиты щи шоши удапсаев шавидэв па едды тудэв.

> Валентина Рохтымова ханшам потар

## Дорвош мув ёх мет ар хул мощатсат

Ямал муван там тад сыс нийдъяң педа кат худ ведпасдаты предприятийн 7370 тонна худ мощатса. Дорвош районаң ёх мет ар худ ведпасдасат, еша шимадшак Тазовской район, худмета Кевлеп ёх питсат.



Лорвош мув худ ведты ёх там тадан мет ар худ мощатсат. Тад ёхтам пора эдты интам унты щита ведпасдаман удты мохет 1626,3 тонна худ худ шавиты тахаята масат. Щит тунял эдты хольман тонная аршак. Тазовской районан рупитты хоятат

> 1482,8 тонна худ ведсат, Кевлеп мохет - 1482,5 тонна. Ищиты там тал сыс Красноселькупской, Ямальской, Пуровской па Надымской районат ар худ худ шавиты тахаята тусат па масат.

Округ хуват яха дунатман тал ёхтам пора элты мет ар сорт, мевты па пелядь мощатман ус. Мощатам худат эдты тынаң худ аратал туп хольман процента хойд.

Талта едды ёханат потдайт. Худ ведпасдаты хоятат еңк идпия ходап омасдат. Айн-айн тадн худ ведпасдаты пормасдад дэщатдат, ходап омасты лотдада мандат.

> Валентина Рохтымова ханшам потар

#### Рут мир ар – мувев

Ас потты тыдащ нядмет хатадан Россия мув доватан День народного единства емаң хатд постаса. Щи хатд хон мувев суңатан ар мир хоятат яха пидтащисат, каш версат, рут йис щирдал нумалмасат, дув кутдадан потар тусат.

Ямалан ищи кашң вошан, ай куртан удты хоятат щи ун емаң хатда постам

каш харат мантсат. Ай няврэмат шавиты хотатан, ашкудаятан нопсан потар туса. Ванты, кашң энамты хоят ат дудан уйтас, муй хорпи мират муң хон мувеван уддат, муй хорпи щират, пищат тайдат. «Мозаика» нэмпи няврэм шавиты хотан рупитты нэ Альбина Полушкина каматса ясаң ястас: «Мин рупитты пиднэңем пидан няврэмат ураңан емаң хатд дэщатсаман. Няврэмдаман ар мир думатты сохата думаттасдаман. Дув антидал, ащидал ёхтыдысат. Муй хорпи рут хоятат Овс муван уддат, няврэмата па мойн хоятата иса потартсаман. Мет юхат



мастер-классан ханты акань верты уталтаслув».

Канащ похалан Ас потты тылащ кимет хаталан хоятат актащисат, арысат, яксат, хораман думатты сохан карысат, хорамаң вантопсайт этадтасат. Харп вошан ун каш хар дарпитыса, ар мир рутат щита дув удапсайдад этадтысат. Натаң вошан арт-ужинан йис верат эдты потар манас. Пулнавт па округ па вошатан ищи щи емаң хатадан шеңк каш пора хайты ус.

> Валентина Рохтымова ханшам потар

## Грант ох шитты верытдат

Округеван туризм, касты, леккар па социальной защита верат сирн ведси питсям рупитты социальной тахайт, сот сёрс эдты ветсот сёрс содкува унты грант ох шитты верытдат.

Си касапсая «Мой бизнес» центран там тадан реестра донадтам компанияйт проектдад дэсятты верытдат. Ас потты тыдась дапатмет хатд унты «Личный кабинет предпринимателя» сайт хуват доңты па нэпекат китты мосад.

Там мосванан Ямал мувеван хоятат сютсяты тахайт, сита омасты улты хотат, си кеша талты юшат дэсятты па ар вер едды туты ураңан грант



касапса манас. Китам проект ные ворота» компанийн 2027эдты худам туп пирыса.

«Карамовской» пост. Лув «Юж- сютсяты тахайт вердайт. Хоятат

мет тадан дэсятты питда. Хоя-Нох питам рупатайт кутан тат удты гостиница, дапкайт, яма пора хайты ураңан, туңа сира дэсятда.

Кимет проект онтасан Сургут эдты Пулнавта манты юшан дойдыты таха этад. Си юш хуват яңхты хоятат ураңан сютсяты таха верда.

Худмет проект «Рэп» нэмпи сютсяты лот Тарко-Сале вош Окунёвое дор пунадан. Сита хоят удты хотат омасдайт.

Кашң округ хоят симась касапсаятан пидтасьты верытад, проектат дэсятты па китты. Ямал муван удты па ёхтыдыты хоятата хорам мувев вантты па сютсяты ураңан, даськам па умась тахайт ат пуншдайт.

> Альбина Тырлина ханшам потар

### Рупата уятты нётдайт

Ямал муван СВО хоща лялясты мохет уранан нядсот рупитты таха дэщатда. Щи ёха, ёхаттэдан, рупата уятты кеншак питад. Ядап щират региональной законодательство хоща донадсайт.

Государственной па муниципальной рупитты тахаятан ляль харан удты ёх ураңан нэман местайт ортдайт, ёхаттэдан мохты рупата уйтты верытдат. Щит щимащ тахайт, хота ветъяң эдты аршак хоят рупитад.

Муй хорпи рупата щи ураңан эсалда, организация куща дув вантад. Щимащ рупата мощатты ураңан, ляль хара яңхам хоята дув сахатад рупитты утщиты тахая яңхты мосад, мосаң па служба занятости хоша иншасты.

Валентина Рохтымова ханшам потар

### Ядап щиран шоши мирэв вантдэв

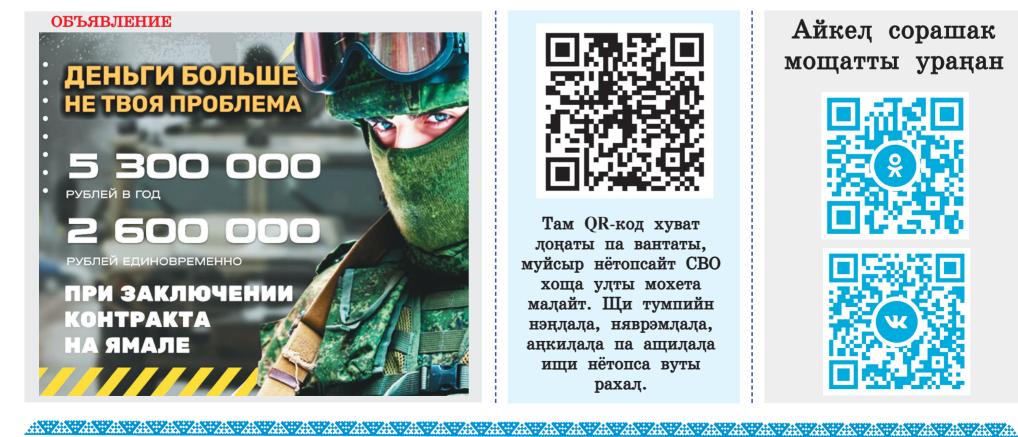
Россия цифровой платформа хоща Овс мув, Щёпар па Хадэват Пелак шоши мир ёх эдты атэд ханшса. Щита шимдаң мир хоятат эдты ар айкед уятты рахад.

Щи ядап раздел хоща ун хон мувев рут мират эдты нёхты хорат, хорат этадтаман уддат. Вантты, дуңатты, ищиты ясңат худты, артадаты рахад. Интерактивной атласан РФ Овс мув, Щёпар па Хадэват Пелак хоятат йис верат, потарты, ханшты щират, удты хорам муват, арат-монщат иса уятты щир уд.

Хон мувев Минобрнаука партам щиран Российской государственной университет РФ КМНСС па ДВ Ассоциация ар шимдан мир сообществайт па академической институтат нётман щимащ ун цифровой проект дэщатса.

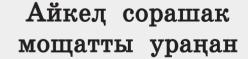
Валентина Рохтымова ханшам потар







Там QR-код хуват лонаты па вантаты, муйсыр нётопсайт СВО хоща удты мохета мадайт. Ши тумпийн нэңдада, няврэмдада, аңкидада па ащидада ищи нётопса вуты рахал.







## «Овс мув ольпат» касапса манас

Хащам ятан «Овс мув ольпат» округ касапса манас. Ханты эвиет па похиет оданмет, кимет па худмет тахая этсат.

Потардадан ханты удапса эдты ханшсат: муй хорпи нэңат, няврэмат па ёх хоятат хорам сохат тайдат, муй хорпи ханты ёнттотат па нарасъюхат уддат. Хой, вуды хот эдты потар тус. Муй пормас эдты верман уд. Сита удты пораед эдты нумадмисат. Там тад, герой Тада постаман уд. Няврэмиет ун асидад, асикидад эдты потрат дэсятсат.

Кашң китам потра хор дэсятты мосас. Сишан няврэмат ходна хорат ханшсат. Там лопасан Виктория Вальгамова потар дунтади па хорат ванталн.







### Васы тыхал

Адаңсахат нох вердасам, вантдам ащем ким актащад. Инщассэм: «Ащие, наң ходта щикем адаң мандан?» Дув ястас: «Тамхатл, эвие, Ворна хатл. Хой адансахат валщам ёхи одна туд, щит мет одна васы тыхад товийн уятал».

«Васы пошах дэты рахад?» - инщассэм. Ащем ястас: «Па хоты, васы нёхи давантыдув, васы пошах па дэты рахад. Ходна соры пошах, дунт, хотаң пошхат дэдайт. Туп ющ нёдпи войт - еман войт, щитат кетамты ант рахад. Па ворна пошах тыхдат ищи ант рахад па ант мосал кетамты».

«Ма па наң пидэнан яңхты даңхадайм», - ма ястасам.

Сора актащты питсам. Вайдам думатсам, нуй сахем па охшамем ярсэм. Ащем пидан ким этсаман. Камн щикем ям, мелак, этар хатд ус. Щищкет ведщи нох щёйхаты питсат, аядта арысат.

Ащем юх сэварты питас. Ма па валщам акатты. Ай ампиев Кемпош иса ванан хухатдыйс, веншем нёдыты данхас. Еша щиты пора хащас Ащем ястас: «Я, эвие, ёхи дондаман, актам валщамат уядан».

Ёхи доңксаман. Ащем мохты тувам валщам кура адсадды. Кур яма дэты питас, мохты хошма йис. Антем па апщидам нох вердыты питсат. Щадта ма щи пора эдты щах ёрэмасэм.

Хун еңк додас, туса, муң

Ун Аса Ай Хишпана касалсув. Ар хоп яха каратсув па аядта касадсув. Щита худ ведпасдасув: потам тутанхопа худ масув, содытсув, тад удты кеша худ вой версув. Хун суса йис, Щаня ёхана ёхды касалсув.

Хун ёхатсув, ма одна доран васы тыхал уятсам. Щита вет васы пошах одас. Щикем аматсам! Ащем па ястас: «Нумлэн, наң Ворңа хаталан, валщам ёхи адаңсахат тусан. Ин щи наң одңа тохдаң вой тыхал уятсан».

Щи пора эдты хув пора хащас. Па туп муң семьяеван щимащ щир ант ёрэмада, иса нумман тайда. Иса Ворна хатадан, хой одна нох вердыйд, ёхи валщам туд. Щи юкана, дунан ищи па одна васы тыхал уятал. Щимащ вер!

Виктория Вальгамова, Овкурт



Нявлак самап ай леккар ими

Нови саңхам район Поднават курта яңхмемн ма каш хотн «Сорнең сак» тахайн ар верантты имет пидн уйтантысам. Щи кутн дэд ханты имие Валентина Матвеевна Попович шияадасам. Дув щи порайн арсыр мират аканят кеша ёнтам хорамаң думатсохат аляс.

Дув пилэдн потармемн оша пайтсам, дув ханты, Пятниковат, Гришкинат па Лельховат рутат эдты уд. «Антем Тамара Андреевна Гришкина сорни ёшап имия ус. Аңкаңкем Мария Дмитриевна Лельхов рут эдты удмад, дув ищи туса па хорамана ёнтасас па па имет верат туса верас. Дув икед, ма асикем Андрей Иванович Гришкин, Водан Ляльн ушас. Мун дувед веккеша нумман тайдэв, ин дув эдтэд хидэнадама потартдам.

Ма Пятниковат, Гришкинат па Лельховат рутдам эдты айкедат акатсам, щитат ям арат тад ёхды «Торум Маа» музейн вантапсайн этадтасдам», — щиты Валентина Матвеевна потрад питщасды.

Валентина ханты Тукъякаң куртан уйт дор тыдащ кимет хаталан 1962-мет талн сэма питас. Тата худам класс етшаптамад юпийн едды Поднават куртан уталтыйс, нумалмаллы: «Татьяна Ивановна Хорошева - ма мет одан утадтам нэнем, шеңк самаңа тайдэм. Там пора унты ма иса учительдам пидн уйтантыдам, потардам, дув ма урңема - шеңк тынаң хоятат. Лувел вуща ясан китлам, едды тадана каркама хув йис, хув нупат ат ул».

1980-мет тадн Валентина яң класс етшаптамал юпийн Емвоша манас. Тата ай леккара уталтылас, ястал: «Нумлэм, ай пораеми оданмет пуш Тукъякан леккар хотн усам. Манэм Евгения Даниловна Обатина яммадтас. Щи порайн манэма щита шеңк умащ ус - щита шеңк сыстам, ишнетн нови сохат, хорамаң леккарат нови щашкан сахатн па колпак милатн яңхсат. Щи порайн ищи леккара уталтыты так номас версам. Ёмвошн уталтыты пораем – щунян пора – ядап пиднэңдам пидн уйтантсам, арсыр касапсаятан кассув. Муң 204-мет группаев айдат ёх яма уталтысув, щишн 1982-мет талн Волан Ляльн лялясам па парам ёх кев хорас пуңадн аня лыптат понты пирысаюв. Муң



ай леккар эвидув этар хары ернасатн па нови щашкан сахатн шеңк хорамаңат усат».

Ущ тыдащ 1982-мет тадн Валентина леккара рупитты хоят нэпекана йис, Суматвош района рупитты китса. Едды

ай тахайт потты тыдащн рут Поднават куртаң леккар хота рупатая вуса. Ястад: «Щи порайн леккар хотн куща нэңа Тамила Иосифовна Муха ус. Дув рупатайд шеңк самаңа тайсады, манэм яма утадтас па нётас. Щи арат тад леккар хотэвн рупитмемн ма амтатдыдам, куртаң ар айдат ёхдув нэпекаңа ювмед юпийн, ёхды йидат па интам пора унты мир лекщитман туса рупитдат».

Мосд ястаты, Валентина Матвеевна – каркам имие, дув ар тад куртаң леккар хотн рупитам па ин рупитты ёх эдты



Валентина Попович утадтам умащ порайд яма нумад па щи пора хордад энькурапдаман шавидды.

айкедат акатд, мосты верат эдты куртаң мир эдты инщасад, нэпека ханшад па мир яммадты ёх емаңхатд порайн вантапсайт дэщатд. «Муй кем арат ям ханнэхоятат муң леккар хотэвн рупитас. Куртаң мир дуведа ун пумащипа ясаң ястад. Ванты, йис пора вуш эдты мир яммадты ханнэху!»

Валентина Матвеевна Попович

Валентина Матвеевна щутщаман ёнтты верд мосман тайдады, айтэдн антед, аңкаңкед педа вантмадн па инщасмадн, йинтпад ёша вусды па ищимохты аканьдад кеша хораман думатсохат ёнтты питас.

Там куртан Николай Павлович Попович икия манас, дув эдтэд ястал: «Щит ма хатл улты пилэм, ат ходты пидэм. Мин кат эви энмалтсамн. Ун эвем Поднават куртаң куща хотн ох дуңатты нэңа, ай эвем Ёмвошн округ мир творчества хотн рупитданан. Ин хидэнадам энмадты нётдамн. Ма дынана ищи хораман па хошам думатсохат ёнтдам. Мин икем пидн хотэв пунад харн арсыр эпдаң дэтотат, аня лыптат энмаддамн. Щикуш Овс мувевн уддув, туп кукуруза па подсолнух дэтотнан ищи энамданан. **Дув** сорни ешап ики – хотэв пуңадн арсыр хорамаң ай хотат опсас, допас, мельница па колодец верас».

Поднават куртаң мир пидн потартмемн, оша пайтсам, кашң хоят Валентина Матвеевна Попович эдты ям ясаң ястад. Итухд хоятат нумдат, муй щирн дув нюлм хоща умща-кумща нови ващ харсоха-нёра ёвартад, нявлака портунат пидн уколат донщадтад, иса мушаң ханнэхоятат педа самаңа уд.

Людмила Шульгина ханшам потар

# Водаң Ляль ураңан рупитам тахайт

Ешауд округев 95-мет тадад постаты питал. Хоты улты мувев тыйс, хоты вошат, куртат омассайт, хоты хоятат рупитсат, муй сирн удапсаед манас, сит эдты архивной нэпекатан уятты рахад па нёхты хора дэсятам кинаятан вантты.

Там тадан Пулнавт вош «Город трудовой доблести» нэман юкантса. Си нэм шитты ураңан ар рупата верман ус.

Там лопасан потрэм Пулнавт вошан си порайн рупитты тахайт па округ хоятат эдты тудэм. Водаң Ляль ураңан муй верса, муй арат юр, дыд понман ус.

1941-мет тадан Пулнавт воша, си порайн дув Омской область хося донадтман ус, падтап ясан верса. Непсят ляль пилан мун мувева ёхатсат. Ущ тыдась хольман педа кимет па худмет хатднанан вошаң хоятат дэрапты па акатты ураңан, митингат па совещанияйт верман усат. «Красный Север» газетайн айкед дэсятса.

Округеван си порайн 46 668 сёрс хоят ус. Пулнаватан -11 512 хоят. Уйт дор тыдась худамхосьянмет хатадан ляля одаң хоятат китсайт.

#### Водан онтас верам комбинат

Водан Ляль манты порайн, худ ведпасдаты хоятат па Пулнавт вошан удты худ дэсятты хот ун нётопса верас. Кашң округ куртан хасям нэңат, няврэмат, пирась хоятат ляль уранан атд-хатд рупитсат. Ханты хоятдув па хон мувева нётман, худ мосятыман, дувидад ант сялитсат.

Си порайн Пулңавт худ дэсятты комбинат сит мет ун рупитты таха. Сита сёрс модтас хоят рупитас. Арсыр худаң, вуды па пуращ нёхи дэтот, вой дэсятса.

Ляль манты сыс худ дэсятты хот 22 144 000 дэтоты хошап, 60 221 000 центнер худ па 21 400 000 центнер сорадтам худ па нёхи, худ эдты верты дант па нёхи рав тохи китас.

Яма рупатайл верты ураңан, 1943-мет талан Омской обкоман ВКП(б) па облисполкоман



Шоши мир хоятат нётопса кеша вудыдад ляля китыдысат.

Красный знаменян па Ямало-Ненецкой окружкоман ВКП (б) па окрисполкоман переходящий Красный знаменян юкантман ус. 1944-мет тадан, тал сыс планал едпишак вертэд ураңан постаса.

#### Юх дэсятты завод

Худдад понты па китты ураңан модты понты пормасат моссат. Вошан рупитты заводан юх эдты дарасят версайт. Сит Пулнавт юх эдты пормас верты заводан дэсятсайт. **Дэтотат** дэсятты – сит йи вер, дувидад ходна ляль манты тахаята тадаңа, атма ант ювман, китты мосас. Си ураңан моссат худ содыты пуськайт, дэтотат понты путат па дарасят. Рупитты хоят шимад ус, спецпереселенцат рупатая вуйдысайт. 1944-мет тадан сита нядъяң педа няд хоят Калмыцкой АССР эдты рупитас. Хоят шимал ус, ходна мосты пормасат кащң порайн

версайт. шукалысат. Си тахая рупитты стахановцат па ударникат вуйдысайт. 1943-мет тадан

Пулнавт вош юх эдты пормасат

дэсятты заводан юх дэсятса,

пуськайт, чанат па дарасят

дапатъяң педа худам хоят рупитас: хольман педа кат стахановец, ветъяң педа йи ударник. Ход шеңк ар рупитсат, норма эдты яма аршак. 1944-мет тадан 39 стахановец па 45 ударник ус.

#### Дэтот сопасдаты вер

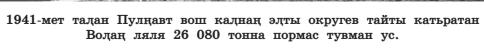
Ходна Пулнавт вошан ар хорпи щюрнет энмалты па мисъйинк элты лэтотат дэщатты совхоз рупитас. Дув 1936-мет тадан пуншса. Арпелак рупатайд округеван удты хоятдув дэтот сопасдаты эдатсэд.



Водаң Ляль ураңан ун нётопса округан удам хоятат версат. Дув Фонд обороная па военной техника акатты ураңан ох китылысат. Ляль манты сыс 6 240 000 содкува акатса. Туп 1941-мет тад сыс 333 800 содкува дэсятса. Ун хоятат тумпийн няврэмат па ох актылысат. Пулнавт кутап ашкуда эвет па похат 1941-мет тадан Ас нопатты тыдась унты 11 025 солкува па облигация масат. Охат тумпийн округ хоятат думатты сохат, венш муңхты сохат, лёхитыты пормасат, хахсайт, мойдапсайт актыдысат. Шоши мир хоятат нётопса кеша вулылал китылысат.

Си порайн кашң хон мув хоят - няврэм, ун хоят, ляль уранан рупитас. Хол, муй кеман верытсат, дувидал ант сялитман, нётопсайлал версат.







ураңан манас. Социалистической касапсаятан касас па яма рупитты ураңан кат пуш ВЦСПС па Нарком Красной знаменян юкантман уса.

#### Пулнавт вош калнан

Водаң нётопса ляль манты порайн Пул ёханан удты Пулнавт вош калнанан рупитам хоятат тусат. Дув Нижне-

Иртышской пароходство хося дунтасас. Си куш рупитты хоят, пормас тутдыты машина шимад ус. Мосты рупатайт иса хоятатан версайт. 1941-мет тадан округев тайты катьратан 26 080 тонна пормас тувман ус. Ияха пормас китты вер 135 672 тонная хойс (109% план эдты). 1943-мет тадан планад 145,2% унты

> Альбина Тырлина ханшам потар



## Ишкащтыт

Ишкащтыт эдты эвадта камн сокна питта.

Имоса порайна орна савр ос. Дув педэд вантман, ад савр, щимащ ор хуват ар: паллал хуват, кат курд ван – дытыт катадта, кат курд хув - ор хуват сара нёхамтыта. Топ щи савр щиты ишкащас. Щимащ ишкащтыт, саврат кутна вантыдыйм антам.

Щиты ор хуват нёхамтытал эвадт дыта дытта питас, песдаң пам сыядас па дысды, пиддад педа лавад:

– Ор хуват нёхамсам, дытыт канссам. Сэрак мала хоща кепа щи хайсам! Охам хащ ант сукатсам. Вантаты – тарпам хоты пелак ваншсэм!

Саврат няхта питсат:

– Щиты щи, йина, тарпан катныш ващман ол. Саврат тараплал аса щимщат.

Саврыйи па тамиты лавад:

– Щит нын тарапдан аса ихорпет, ма па хорпи... Холантта ки дытдаты - сытаман олаты... Тохы хаймем порайна, вантдам - песдаң пам лайд, щимащ пам холна нэматтыт вантмал антам. Юхал щи песлан пам вуд-вуд! Мув дэрд мойпар кудат! Ма мув хырта питсам. Пеңкдам щимащ пастэт. Ясдам сэңк ёрат. Кат пелак педа щи

арат мув хырсам. Мув дэр хырсам. Щимащ мув дэр хырсам, ёң хатд дысэм, пелкад тэдна ант дысам. Вантаты, хоты ма воянни йисам!

Саврат вантэмасат.

- Хоты рувемадан, муң хорпев осан, - лавдат, - муң кудатпев осан.
- Корысам еса, ишкаштыт лавал, - сэңк такан нёхамсам, мув дэр нынан эттада дытсам. Сэңк самаң осам! Ма хоты хонам дысэм, итта номасдам, яйдам 🗟



ищи щимащ саккаран мув дэр ат дыдат.

Саврат дущдад щи манта питсат. Инщислат:

- Хоты щи таха маса ёс мощатта?
- Ма этталэм, саврыйи лавад, - манэм щал хонт.

Саврат ишкащтыт юпина нёхамсат. Мули пайды тахайна ёхатсат.

Ишкащтыт лавад:

- Тата ма мойпар ловат песдан пам вантсам. Тата ма кат ясна мув катныщ хырсам.
  - Хата щи хырам

мувдан? - ишкащтыт пиддадна инщисла.

- Ёханна тусайт.
- Хата щи ёхан?
- Шарсна туса.
- Хата щи песдан пам?
- Щи сарас. Мув дэрд ма хощ порсэм.
  - Песдаң пам дэр хата?
  - Ваятна дыса.
  - Ваят хата?
  - Орна мантсат.
  - Ор хата?
  - Тутна ясса.
  - Тут рав хата?
  - Ватна локки туса. Щи.

Вера Лонгортова дэщатсадды

## Кат эви па Дон верты ими

#### (Одаң шупад № 44 дуңтадн)

Ай нэ турпа яма версады, хотхар лёхитсады, йиңк адтас. Нэңнан ил олсанан. Алансахат ун ими инщасал:

- Эвие, ходта педа шушдан?
- Апщем потартас, хорам ху ампар эдты тус. Ма ищи щи шушдам.
- Нан манэм нётсан, ма иши наңен нётдам. Там юш хуват мандан, мандан, юш ёхарта ёхатдан, йи юшад венша манад, кимет юшал шанша манал. Венш пелка шуша. Шушдан, шушдан, катра ампар хоща ёхатдан, тохи дона. Щита арсыр даращиет - сорңеңат, дыймат. Наң мет атам даращие вуя, сорнен от ад вуя. Ёхды шуштэн сахат, даңкет, нохар дэты нэңат увты питдат: «Нэңие, муң педаев аңкарма!» Наң дувидад ад худанта, едды наң юшен 🗏 хуват мана, щиед ад аңкарма, ад потарта дув пиддадан.

Энамты нэңие шушал, шушал,

юш ёхарта ёхтас. Юшал катна манас - итал венша, итал шанша. Дув венша манас. Катра ампар хоща ёхтас. Ампар дыпия донас, ар даращие шиядас. Щита хорасан мишъёх усат, дув ши ларашат омассат. Ёхтам эвев пиращ ими ант худантсадды, сорңен дащар адэмад. Ёхды

шушал, нохар дэты нэ хоят тур сыйн увад:

- Нэңие, тыед аңкарма, муң наңен вантдэв!

Эви щиел аңкармас, щищкел пидан потрэмас. Едды манас, данки нэ увад:

– Нэңие, муң пидэван ищи потрэма!



Дув данкет педа ищи вантас, няхман потар тус. Щадта ун ими хоща ёхтас па нюхмас:

- Ма тамащ даращ вусам.
- Яа, муй хорпи вусан, щит щи вусан. Наң пирыйм отэн.

Эви пиращ ими хоща ат одас, адаңсахат ёхи манас. Ёдан даращад осам хир идпия шавислы, апшел хоша ант манас. Нумасал, ям ху тус. Адаңсахат щикем одты даңхада, ахойн курытда:

- Нох кида, ма дэты даңхадайм.

Нэ нох кидас, дув пундадан пиращ-пиращ ики омасал. Щит Сэвс-ики ус. Дув ай ху, туп шепанан пирща верса.

- Наң пидэнан удты ант даңхадайм!
- Манэм дапатты ант ки питдэн, ма наңен ёхи дэдэм!

Щиты щи нэ дув пидэдан удты питас, хоты верты: удты даңхада. Щи.

Валентина Рохтымова дэщатсадды



## Финно-угор ёх хатдат мантсат



Там ванан хон мувеван финно-угор мир ёх хатдат усат. Мир кутан Россия хон муван мет ар финно-угор рут уд. 1931мет тадан Финно-угорской культура IV Конгресс манам порайн ай тахайт потты тыдащ худмет дапатан щи рутат щират, пищат нумадматы, думатты сохат этадтаты хатдат постаты номас верса.

Щишан хащам тылащ холатыйн хон мувев хуват финно-угор ёх яха ёхтыдысат, рут мир ардад арысат, монщдад монщсат, ёнтсат, умащ пормасан вантопсайт версат, эталтасат.

Дорвош районан Овкурт вошан там тад щи емаң хатдата постам шеңк умащ, уйтантопсайт мантсат. Дапат сыс каш верты хотан, муй хорпи финно-угор мир рутат уддат, нумадмаса.

И хатд саранат удапса эдты потар манас. Уна ювам цэцат, энамты эвиет ольпаң шарапан ернасан хорам порсамат

вантты поныдысат, ко-

кошник ярты щир эталтасат, туса арысат. Наталья Алексеевна Попова па Анастасия Владимировна Попова эдты ёхтам хоятат саран емаң хатдат, удты щират, арат, монщат эдты ар худсат па вантсат.

Кимет хатд ханты хоятат эдты ар потартса, ай няврэмиет ханты йис ёнтапсаятан ёнтсат. Туса верантты нэ Елена Эдуардовна Куртямова мастер-классан мохет акань ёнтты уталтасды. Мойң мохет ещал «Щаня ёх» арысат па яксат, Олег Игоревич Потпот туса нарасдыйс.

Щи тумпийн, емаң хатдат манам сыс «Финно-угор мир монщат» ханшам хораң вантопса манас, хота Овкурт няврэмиет умащ хорат эталтысат.

Валентина Рохтымова ханшам потар



#### Газета «ДУХ АВТ»

Адрес редакции: 629003, ЯНАО, г.Салехард, мкр. Богдана Кнунянца, д.1, каб.106 (34922) 4-68-63

> E-mail: luh.avt@yamal-media.ru

#### Учредитель

Департамент внутренней политики Ямало-Ненецкого автономного округа (629008, ЯНАО, г.Салехард, пр-кт Молодёжи, д.9, каб.708)

#### Газета зарегистрирована

Управлением федеральной службы по надзору в сфере связи, информационных технологий и массовых коммуникаций по Тюменской области, ХМАО-Югре и ЯНАО 19 апреля 2012 года Регистрационный ПИ № ТУ72-00558

#### Тираж 1300 Заказ 1593 Подписные индексы: ПА700, на полугодие ПР561

№ 45 (1296) Газета вышла в свет 8 ноября 2025г. Подписано в печать 6 ноября 2025г. по графику: 16.00 фактически: 16.00 Газета выходит по субботам

Цена годовой подписки 88 руб., в розницу не распространяется

#### Издатель

Департамент внутренней политики ЯНАО (629008, ЯНАО, г.Салехард, пр-кт Молодёжи, д.9, каб.708)

#### Отпечатано в АНО «Ямал-Медиа» Юридический адрес: 629003, Ямало-Ненецкий автономный округ. г. Салехард, мкр. Богдана Кнунянца, д.1, каб.106

Фактический адрес: 629007, Ямало-Ненецкий автономный округ, г. Салехард, ул. Чубынина, д.39A

И.о. генерального директора AHO «Ямал-Медиа» Чигиринова Елена Константиновна

sdkovgo

И.о. главного редактора Рохтымова Валентина Геннадьевна